OFFICIAL GAZETTE
EXTRAORDINARY
OF SOUTH WEST AFRICA

BUITENGEWONE
OFFISIËLE KOERANT
VAN SUIDWES-AFRIKA

PUBLISHED BY AUTHORITY — UITGAWE OP GESAG

R0,30 — Friday 21 July 1989 — WINDHOEK — Vrydag 21 Julie 1989 — No. 5752

Advertisements

PROCEDURE FOR ADVERTISING IN THE OFFICIAL GAZETTE OF SOUTH WEST AFRICA

1. The *Official Gazette* Extraordinary containing advertisements, is published on every Friday. If a Friday falls on a Public Holiday, the *Official Gazette* is published on the preceding Thursday.

2. Advertisements for publication in the *Official Gazette* must be in the language in which it is to be published and be addressed to the Official Gazette Office, P.B. 13200, Windhoek, 9000, or be delivered at Room 27, Cohen Building, Windhoek, not later than 15h00 on the ninth working day before the date of publication of the *Official Gazette* in which the advertisement is to be inserted.

3. Advertisements are published in the *Official Gazette* for the benefit of the public. Translations, if desired, must be furnished by the advertiser or his agent.

4. Only legal advertisements shall be accepted for publication in the *Official Gazette* and are subject to the approval of the Secretary: Civic Affairs and Manpower who may refuse the acceptance or further publication of any advertisement.

5. The Secretary: Civic Affairs and Manpower reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.

6. Advertisements must as far as possible be typewritten. The manuscript of advertisements must be written on one side of the paper only and all proper nouns plainly inscribed. In the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can only be reprinted on payment of the cost of another insertion.

7. No liability is accepted for any delay in the publication of advertisements/notices, or for the publication of such on any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is accepted in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

8. The advertiser will be held liable for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Administrator-General as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.

Advertensies

PROSEDURE VIR ADVERTENSIES IN DIE OFFISIËLE KOERANT VAN SUIDWES-AFRIKA

1. Die Buitengewone *Offisiële Koerant* wat advertensies bevat, verskyn elke Vrydag. Indien 'n Vrydag op 'n Openbare Feesdag val, verskyn die *Offisiële Koerant* op die voorafgaande Donderdag.

2. Advertensies vir publikasie in die *Offisiële Koerant* moet in die taal waarin dit sal verskyn aan die Offisiële Koerantkantoor, P.S. 13200, Windhoek 9000 geadresseer word of by Kamer 27, Cohengebou, Windhoek, ingehandig word nie later nie as 15h00 op die negende werksdag voor die verskyning van die *Offisiële Koerant* waarin die advertensie geplaas moet word.

3. Advertensies word vir die openbare voordeel in die *Offisiële Koerant* gepubliseer. Vertalings moet deur die adverteerder of sy agent verskaf word indien verlang.

4. Slegs regsadvertensies word vir publikasie in die *Offisiële Koerant* aanvaar en is onderworpe aan die goedkeuring van die Sekretaris: Burgersake en Mannekrag wat die aanvaarding of verdere publikasie van 'n advertensie mag weier.

5. Die Sekretaris: Burgersake en Mannekrag behou hom die reg voor om die kopie te redigeer, te hersien en oortollige besonderhede weg te laat.

6. Advertensies moet sover moontlik getik wees. Die manuskrip van advertensies moet slegs op die een kant van die papier geskryf word en alle eiename moet duidelik wees. In gevalle waar 'n naam weens onduidelike handskrif foutief gedruk word, kan die advertensie slegs herdruk word as die koste van 'n nuwe plasing betaal word.

7. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir enige vertraging in die publikasie van advertensies/kennisgewings, of die publikasie daarvan op 'n ander datum as die datum deur die adverteerder bepaal nie. Insgelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar ten opsigte van enige redigering, hersiening, weglatings, tipografiese foute en foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan nie.

8. Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat voortvloei uit enige aksie wat weens die publikasie hetsy met of sonder enige weglating, foute, onduidelikhede of in watter vorm ookal, van 'n kennisgewing teen die Administrateur-generaal ingestel word.

9. The subscription for the *Official Gazette* is R25 plus GST per annum, post free in this territory and the Republic of South Africa, obtainable from Star Binders and Printers, P.O. Box 56, Windhoek, 9000. Postage must be prepaid by overseas subscribers. Single copies of the *Official Gazette* are obtainable from Star Binders & Printers, P.O. Box 56, Windhoek 9000, at the price as printed on copy. Copies are kept in stock for two years only.

10. The charge for the insertion of notices is as follows and is payable in the form of cheques, postal or money orders:

LIST OF FIXED TARIFF RATES

STANDARDISED NOTICES	*Rate per insertion* R
Transfer of business	3,25
Deeds: Lost documents	6,00
Business notices	5,00
Administration of Estates Acts Notices, Forms J. 187, 193, 197, 295, 297, 517 and 519	2,00
Third party insurance claims for compensation	2,50
Insolvency Act and Company Acts Notices: J. 28, J. 29. Forms 1 to 9	4,00
N.B. — Forms 2 and 6 — additional statements according to word count table, added to the basic tariff.	
Change of name (four insertions)	60,00
Naturalisation notices (including a reprint for the advertiser)	2,00
Unclaimed moneys — only in the *Official Gazette* Extraordinary, closing date 15 January (per entry of "name, address and amount")	0,80
Butchers' notices	5,00
Slum Clearance Court Notices, per premises	4,00
Lost life insurance policies	2,00

NON-STANDARDISED NOTICES	
Company notices:	R
Short notices: Meetings, resolutions, offers of compromise, conversions of companies, voluntary windings-up, etc.: closing of members' registers for transfer and/or declarations of dividends	11,00
Liquor Licence Notices (In *Official Gazette,* Extraordinary viz. (June/Tvl; November/Cape; January/O.F.S.; April/Natal), per bilingual application	7,00
Declaration of dividends with profit statements, including notes	25,00
Long notices: Transfers, changes in respect of shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations	37,00
Trade marks in South West Africa	11,00
Liquidators' and other appointees' notices	7,00

9. Die jaarlikse intekengeld op die *Offisiële Koerant* is R25 plus belasting posvry in hierdie gebied en die Republiek van Suid-Afrika, verkrygbaar by Star Binders & Printers, Posbus 56, Windhoek, 9000. Oorsese intekenaars moet posgeld vooruitbetaal. Enkel eksemplare van die *Offisiële Koerant* is verkrygbaar van Star Binders & Printers, Posbus 56, Windhoek, 9000 teen die prys soos gedruk op eksemplaar. Eksemplare word vir slegs twee jaar in voorraad gehou.

10. Die koste vir die plasing van kennisgewings is soos volg en is betaalbaar by wyse van tjeks, wissels, pos- of geldorders:

LYS VAN VASTE TARIEWE

GESTANDAARDISEERDE KENNISGEWINGS	*Tarief per plasing* R
Oordrag van besigheid	3,25
Aktes: Verlore dokumente	6,00
Besigheidskennisgewings	5,00
Boedelwettekennisgewings: Vorms J. 187, 193, 197, 295, 297, 517 en 519	2,00
Derdepartyassuransie-eise om skadevergoeding	2,50
Insolvensiewet- en maatskappywettekennisgewings: J. 28, J. 29. Vorms 1 tot 9	4,00
L.W. — Vorms 2 en 6 — bykomstige verklarings volgens woordetaltabel, toegevoeg tot die basiese tarief.	
Naamsverandering (vier plasings)	60,00
Naturalisasiekennisgewings (insluitende 'n herdruk vir die adverteerder)	2,00
Onopgeëiste geld — slegs in die Buitengewone *Offisiële Koerant* sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywings van "naam, adres en bedrag")	0,80
Slagterskennisgewings	5,00
Slumopruimingshofkennisgewings, per perseel	4,00
Verlore lewensversekeringspolisse	2,00

NIE-GESTANDAARDISEERDE KENNISGEWINGS	
Maatskappykennisgewings:	R
Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aanbod van skikking, omskepping van maatskappye, vrywillige likwidasie, ens.: sluiting van lederegisters vir oordragte en/of verklarings van dividende	11,00
Dranklisensiekennisgewings (in Buitengewone *Offisiële Koerante,* t.w. (Junie/Tvl.; November/Kaap; Januarie/OVS; April/Natal) per tweetalige aansoek	7,00
Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit	25,00
Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrekking tot aandele of kapitaal, aflossings, besluite, vrywillige likwidasies	37,00
Handelsmerke in Suidwes-Afrika	11,00
Likwidateurs en ander aangesteldes se kennisgewings	7,00

SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES:

Sales in execution	18,00
Public auctions, sales and tenders:	
Up to 75 words	6,00
76 to 250 words	15,00
251 to 350 words	23,00

ORDERS OF THE COURT:

Provisional and final liquidations or sequestrations	14,00
Reduction or change in capital mergers, offers of compromise	37,00
Judical managements, *curator bonis* and similar and extensive *rule nisi*	37,00
Extension of return date	4,00
Supersession and discharge of petitions (J. 158)	4,00

11. The charge for the insertion of advertisements other than the notices mentioned in paragraph 10 is at the rate of 56c per cm double column. (Fractions of a cm must be calculated as a cm).

12. No advertisements shall be inserted unless the charge is prepaid. Cheques, drafts, postal or money orders must be made payable to the Secretary: Civic Affairs and Manpower.

GEREGTELIKE EN ANDER OPENBARE VERKOPE:

Geregtelike verkope	18,00
Openbare veilings, verkope en tenders:	
Tot 75 woorde	6,00
76 tot 250 woorde	15,00
251 tot 350 woorde	23,00

ORDERS VAN DIE HOF:

Voorlopige en finale likwidasies of sekwestrasies	14,00
Vermindering of verandering in kapitaalsamesmeltings, aanbod van skikking	37,00
Geregtelike besture, *kurator bonis* en soortgelyke en uitgebreide bevel *nisi*	37,00
Verlenging van keerdatum	4,00
Tersydestellings en afwysings van petisies (J. 158)	4,00

11. Die koste vir die plasing van advertensies, behalwe die kennisgewings wat in paragraaf 10 genoem word. is teen die tarief van 56c per cm dubbelkolom. (Gedeeltes van 'n cm moet as volle cm bereken word).

12. Geen advertensie word geplaas tensy die koste nie vooruitbetaal is nie. Tjeks, wissels, pos- en geldorders moet aan die Sekretaris,: Burgersake en Mannekrag betaalbaar gemaak word.

Form/Vorm J187

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35(5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated)* in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated)* from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Master and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Master concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

212/89 DARE JOHANNA MAGRIETA, 391210 01 0036 1, Windhoek. Windhoek. Standard Bank, Posbus 2164, Windhoek, 9000

502/88 NDALA MBINGE, Magsno. 87715297 SP, 32 Bataljon, Buffalo Basis, Wes-Caprivi, ongetroud, Rundu, Windhoek. Arthur Schiebler, Eksekuteur, SWATAX (Eiendoms) Beperk, Posbus 249, Windhoek.

622/88 KOTZE JACOBUS CORNELIUS, 241212 5015 00 3, Plaas Middelputs, Posbus 510, Keetmanshoop, 9000. Catharina Helena Kotze (Geb. Meyer), 300812 0025 00 2, Keetmanshoop, Windhoek. Die Bestuurder, Bankorptrust Beperk, Posbus 680, Bellville, 7535.

261/89 LOUW ALIDA, 1612090100036, Gobabis. Gobabis, Windhoek. Standard Bank SWA Beperk, Posbus 2164, Windhoek.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENING IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35(5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplikate van die likwidasie- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld)* in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meester en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld)* vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meester ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

258/89 RITTER PAUL OSKAR LUDWIG, 2002280100 041, Okahandja. Okahandja, Windhoek. Standard Bank SWA Beperk, Posbus 2164, Windhoek.

97/88 HOLWILL also known as STEYN CHARLTON LESLIE, 11790GG35W, P O Box 5296 Windhoek. Valerie Leonora Holwill, 14 days, Windhoek. Ian Robert McLaren - Executor, Investment Trust Co (Pty) Ltd. P O Box 21204 Windhoek

306/87 HARMS HANNELORE KARLA (CARLA) ERNA, 291104 0024 10 7, 12 Maritz Street, Klein Windhoek. Third and Final. Windhoek, Windhoek. First Persam, P. O. Box 512, Cape Town.

560/88 LINDHORST OTTO KARL, 1610205026102, Jasperstraat Academia. Windhoek. Bank Windhoek BPK (Boedel en Trust Afdeling) Posbus 15, Windhoek, 9000.

245/89 MEYER ALFRED DIETRICH ANDREAS, Heinrich-Gefkenstraat 18, 2800 Bremen, Duitsland. Windhoek. F M OEHL TRUST, Posbus 133, Windhoek 9000

247/89 JANSEN VAN VUUREN ERNST ZACHARIAS, 060822 01 0003 7, Fischreiherstraat 34, Swakopmund. Gertruida Magrieta Sophia Jansen Van Vuuren. Swakopmund, Windhoek. F M OEHL TRUST, Posbus 133, Windhoek.

558/88 AREND STEFANIS GLADYS, 040710 0005 005, 10 Georgesstr. Windhoek. Windhoek. Bank Windhoek BPK, (Boedel en Trust Afdeling), Posbus 15, 9000, Windhoek

199/89 KEULDER CHRISTINA GLOUDINA, 170310 01 0016 0, Windhoek Distrik. Eerste en Finale, 21 dae, Windhoek, Windhoek. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek.

91/89 OOSTHUIZEN WILHELMINA JACOBA, 290901 01 0013 7, Windhoek Distrik. Windhoek, Windhoek. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek

86/89 POTGIETER JOHAN CHRISTIAAN, 280908 5046 00 3, Rundu Distrik. Stoffelina Maria Potgieter, 310412 01 0014 0. Eerste en Finale, 21 dae, Rundu, Windhoek. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek.

Form/Vorm J 193

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, whithin 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of *claims if other than 30 days.*

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gereken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname, geboortedatum, persoonsnommer, laaste adres, datum oorlede, familienaam en voorname van oorlewende eggenoot(e), geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings *indien anders as 30 dae.*

277/89 HENDRICKS DAVID CHARLES, Windhoek, 27-02-1961, 6102270800142, Posbus 1052, Swakopmund, 9000, 25-02-1989. Mev. Catharina Johanna Hendricks, Posbus 1052, Swakopmund, 9000.

257/89 PETRUS MATHEUS, Windhoek, 4 Februarie 1959, Magsno. 86810264 SWO, 101 Bataljon, Ondangwa. 3 Februarie 1987. Arthur Schiebler, Eksekuteur, SWATAX (Eiendoms) Beperk, Posbus 249, Windhoek.

173/89 TJAMUAHA KAIMBIRE, Windhoek, 27/07/38, 3807270600154, Erf Nr. 4/3, Okahandja, 15/05/89. Constansia Tjamuaha, 28/09/45, 4509280097867. Bankorptrust Beperk, Posbus 680, Bellville, 7535.

BRINK FRANS STOFBERG HAUPTFLEIS, 6/4/1921, 2104060100051, Swakopmund, 19/05/1989. Maria Elisabeth Brink, 19/1/1925, 250119 0005 004. Bank Windhoek Beperk, Posbus 15, Windhoek, 9000.

SNYMAN GERT FRANS, Windhoek, 2/7/1929, 290702 01 0011 6, Swakopmund, 30.5.1989. Standard Bank SWA Beperk, Posbus 2164, Windhoek.

235/89 McROBERT KATHLEEN PUGH, Windhoek, 24 Augustus 1895, 950824 0001 001, Swakopmund, 2 April 1989. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek, 9000.

KOMESHO VILYO, Landroskantoor Windhoek, 8.5.1957, 570508 11 001 3, Katutura, Windhoek, 30.8.1986. Hendrina Ndahambelela Komesho, 2.12.1959, 591202 11 0035 9. J C Steyn, Lorentz & Bone, Kaiser Straat, Standard Bankkamers, Windhoek, Posbus 85, Windhoek, 9000.

114/89 MOUTON JOHANNA, 20 Augustus 1960, 600820 08 0070 4, Erf 6736, Khomasdal, 26 Februarie 1989. Franziskus Albertus Mouton, 18 Januarie 1951, 510118 5037 20 8. F.A. Mouton P/a Capital Trust (Pty) Ltd, Posbus 20982, Windhoek, 9000.

432/88 DAKILE MAJAYENI MESHACH, Windhoek, 14 June 1907, 070614 5044 089, 32 Barbet Road, Hochland Park, Windhoek, 30 July 1988. Mabapostole Alice Dakile (born Seheri), 12 June 1918, 180612 0301 08 9. J C Steyn c/o Lorentz & Bone, P O Box 85, Windhoek, 9000.

293/89 NETO EZIZIO JOSE DASIL VEIRA, Windhoek, 21 November 1953, Magsno. 76906040 SP, 32 Bataljon, Rundu, 20 Oktober 1988. Volgens Stamgebruik Getroud. Arthur Schiebler, Eksekuteur, SWATAX (Eiendoms) Beperk, Posbus 249, Windhoek.

MOLLER PIETER CAREL, 14.10.1906. 061014 01 0001 4, Erf 395, Keetmanshoop, 9 Junie 1989, Windhoek. Mnr J P Moller, p/a Rissik Cox & Probart, Posbus 90, Keetmanshoop.

Form/Vorm 4

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 108(2) of the Insolvency Act, 1936, section 136(2) of the Companies Act, 1926, and section 406(3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the Master and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the dates mentioned below or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

LIKWIDASIE REKENINGE EN PLANNE VAN DISTRIBUSIE OF KONTRIBUSIE REKENING IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 108(2) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 136(2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 406(3) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasie- distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval, hieronder vermeld ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê in die kantore van die Meester van Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laaste is.

W 21/84 Induna Contracting SWA (Pty) Ltd (In Liquidation), Amended Third and Final Liquidation and Distribution Account, Account lying at Master's Office for a period of 14 days from 21 July 1989. Trust and Mining Company, P O Box 82, Windhoek.

FORM/VORM J 29

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTRATED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER PROVISIONAL JUDICIAL MANAGEMENT

The estates and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the Supreme Court of South West Africa, Masters of the Supreme Court hereby given notice, pursuant to section 17(4) and 40(1) of the Insolvency Act, 1936, section 119(3), 125(1) and 196*bis*(4) of the Companies Act, 1926, and sections 356(1), 364(1) and 429 of the Companies Act, 1973, that first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or managers or provisional judicial managers or for the purposes referred to in section 364 or 431 of Act 61 or 1973, as the case may be.

Meetings in a place in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE, LEDE OF SKULDBRIEFHOUERS VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER VOORLOPIGE GEREGTELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappye hieronder vermeld op las van die Hooggeregshof van Suidwes-Afrika gesekwestreer, gelikwideer of onder voorlopige geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikels 17(4) en 40(1) van die Insolvensiewet, 1936, artikels 119(3), 125(1) en 196*bis*(4) van die Maatskappywet, 1936, 1926, en artikels 356(1), 364(1) en 429 van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante, lede of skuldbriefhouers van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke hieronder vermeld, vir die bewys van eise teen die boedels of maatskappye, die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregtelike bestuurders of bestuurders of voorlopige geregtelike bestuurders, of vir die doeleindes bedoel in artikel 364 of 431 van Wet 61 van 1973, na gelang van die geval, gehou sal word.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

W 19/89 WINDHOEK AUTOMOTIVE CENTRE (PTY) LTD, 25 May 1989, 7 July 1989, Supreme Court, S.W.A., Windhoek, 2-8-1989 - 10h00 - Masters Office.

W 18/89 WISOWA (PTY) LTD, 12 May 1989, 23 June 1989, Supreme Court Windhoek S.W.A., 2-8-1989 - Masters Office, Windhoek.

Form/Vorm 5

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATED ESTATES FOR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestrated estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned below having been confirmed on the date therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section 113(1) of the Insolvency Act, 1936, section 139(2) of the Companies Act, 1926, and section 409(2) of the Companies Act, 1973, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth below and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned below.

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasierekeninge en distribusie- of kontribusie-rekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel 113(1) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 139(2) van die Maatskappyewet, 1926, en artikel 409(2) van die Maatskappyewet, 1973 kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos hieronder uiteengesit en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres hieronder genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

W 24/85 Insolvent Estate J.O. Marais, 04/07/89, No dividends to Concurrent Creditors 7th Liquidation and Distrubution Account. I.R. McLaren Trustee, Investement Trust Co (Pty) Ltd, P O Box 21204, Windhoek.

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID

Geliewe kennis te neem dat na veertien (14) dae vanaf publikasie van hierdie kennisgewing aansoek gedoen sal word by die Handelslisensiehof, Landdroskantoor, Karasburg, vir die oordrag van die Spuit en Mineralewater lisensie gehou deur NEAL GODFREY DU PREEZ wie handel dryf as KARAS DRANKWINKEL te Erf 68, Karasburg aan JOHANNES JACOBUS DE BRUYN wie te dieselfde adres onder dieselfde naam besigheid sal doen.

GETEKEN te KARASBURG op hierdie 29ste dag van JUNIE 1989.

RISSIK & COX
PROKUREURS VIR APPLIKANT

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID

Geliewe kennis te neem dat na veertien (14) dae vanaf publikasie van hierdie kennisgewing aansoek gedoen sal word by die Handelslisensiehof Landdroskantoor, Karasburg, vir die oordrag van die Algemene Handelaars-Spuit en Mineralewater en Tabak by Kleinmaat lisensies gehou deur NEAL GODFREY DU PREEZ wie handel dryf as VAN RIEBEECK HOTEL te Erf Nr. 101, Karasburg Dorp aan JOHANNES JACOBUS DE BRUYN wie te dieselfde adres onder dieselfde naam besigheid sal doen.

GETEKEN te KARASBURG op hierdie 29ste dag van JUNIE 1989.

RISSIK & COX
PROKUREURS VIR APPLIKANT

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS

Take notice that ROBERTA PIERA BRUSA intends to alienate and dispose of the business being conducted by her as a restaurant under the name and style of BRÜCKEN CAFé at corner of Brücken Street and Rhode Allee, Swakopmund to and in favour of EDWARD WILLIAM TECHMANN who shall carry on the aforesaid business for his own account under the name and style of GARFIELD'S PUB, RESTAURANT AND PIZZERIA within a period of thirty days after publication of this notice, and this publication shall serve as due notice having been given in terms of Section 34 of the Insolvency Act No 24 of 1936, and furthermore, that after fourteen days of publication of this notice the said EDWARD WILLIAM TECHMANN shall apply to the Magistrate for the district of SWAKOPMUND for the transfer fo the trading licences in respect of aforesaid business into his name.

Signed at SWAKOPMUND this 29th day of June 1989.

AHRENS & CO
Atorneys for the Parties
Roon Street 7A
Ziegler Building
P O Box 1261
SWAKOPMUDN

KENNISGEWING VAN VERKOPING

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN WINDHOEK

GEHOU TE WINDHOEK **Saak Nr 4793/89**

In die saak tussen:

SWA BOUVERENIGING **Eiser**

en

IGNATIUS BAMPTON **Verweerder**

VERKOPING IN EKSEKUSIE

In bogenoemde aangeleentheid sal 'n verkoping gehou word op **VRYDAG** die **4E AUGUSTUS 1989** om 09h00 in die **voormiddag** te **die ingang van die woonhuis geleë te Erf 2660 (uitbr. 4), Khomasdal Dorp** van die volgende eiendom:

SEKERE: Erf Nr 2660 (UITBREIDING NR 4), KHOMASDAL DORP;
GELEË: IN DIE MUNISIPALITEIT VAN WINDHOEK;
GROOT: 540 VIERKANTMETERS

VOORWAARDES VAN VERKOPING:

1. Die verkoping is onderhewig aan die terme en voorwaardes van die Wet op Landdroshowe Wet Nr 32 van 1944 en die eiendom word "voetstoots" verkoop en soos dit staan en onderhewig aan die voorwaardes van die Titelakte.

2. Een-tiende van die koopprys moet in kontant betaal word onmiddellik nadat die eiendom verkoop is en die balans van die koopprys tesame met rente daarop bereken teen 20% per jaar, maandeliks vooruit bereken, moet betaal word teen oordrag en welke oordrag so spoedig doenlik na die verkoping sal geskied.

3. Die volgende verbeterings is op die eiendom aangebring (alhoewel niks in hierdie verband gewaarborg word nie):

   'n Behoorlik draadomheinde enkelverdieping steenmuur woonhuis met sinkdak en celotex plafon, bestaande uit 4 slaapkamers 1½ badkamers, eetkamer, sitkamer, kombuis, 2 bediendekamers, en 1 motorhuis. Vloere van hoofgebou bedek met matte. Hoofgebou ook voorsien met Munisipale water- en kragtoevoer.

4. Die volledige voorwaardes van verkoping sal ten tye van verkoping uitgelees word en mag voor die verkoping te die **kantore van die Geregsbode, WINDHOEK**, en die **SWA Bouvereniging** geïnspekteer word.

HOWARD & WASSERFALL
EISER SE PROKUREURS
2DE VLOER
CRAIGMYLE GEBOU
KAISERSTRAAT
POSBUS 338
WINDHOEK

KENNISGEWING VAN VERKOPING

IN DIE LANDDROSHOF VIR DISTRIK WINDHOEK

GEHOU TE WINDHOEK Saak Nr. 4797/89

In die Saak tussen:

SWA BOUVERENIGING **Eiser**

en

NICOLAAS ALBERT GOUWS **Verweerder**

VERKOPING IN EKSEKUSIE

In bogenoemde aangeleentheid sal 'n verkoping gehou word op **VRYDAG** die **4e AUGUSTUS 1989** om **10h30** in die voormiddag te **die ingang van die woonhuis geleë op Erf 184, Wanaheda, Katutura, Windhoek** van die volgende eiendom:

SEKERE: **Erf Nr 184, WANAHEDA, KATUTURA;**

GELEË: **IN DIE MUNISIPALITEIT VAN WINDHOEK;**

GROOT: **512 VIERKANTMETERS;**

VOORWAARDES VAN VERKOPING:

1. Die verkoping is onderhewig aan die terme en voorwaardes van die Wet op Landdroshowe Nr 32 van 1944 en die eiendom word "voetstoots" verkoop en soos dit staan en onderhewig aan die voorwaardes van die Titelakte.

2. Een-tiende van die koopprys moet in kontant betaal word onmiddellik nadat die eiendom verkoop is en die balans van die koopprys tesame met rente daarop bereken teen 20% per jaar, maandeliks vooruit bereken, moet betaal word teen oordrag en welke oordrag so spoedig doenlik na die verkoping sal geskied.

3. Die volgende verbeterings is op die eiendom aangebring (alhoewel niks in hierdie verband gewaarborg word nie):

   'n Behoorlik omheinde enkelverdieping steenmuurwoonhuis met sinkdak en celotex plafon, bestaande uit 2 slaapkamers, 1 badkamer, 1 toilet, eetkamer en kombuis. Vloere bedek met matte en Novilon. Geen buitegeboue. Hoofgebou met Munisipale water- en kragtoevoer voorsien.

4. Die volledige voorwaardes van verkoping sal ten tye van die verkoping uitgelees word en mag voor die verkoping te die **kantore van die Geregsbode, WINDHOEK,** en die **SWA Bouvereniging** geïnspekteer word.

HOWARD & WASSERFALL
EISER SE PROKUREURS
2 DE VLOER
CRAIGMYLE GEBOU
KAISERSTRAAT
POSBUS 338
WINDHOEK

OORDRAG VAN HANDELSLISENSIE

KENNIS GESKIED HIERMEE dat na afloop van 14 (VEERTIEN) dae vanaf verskyning van hierdie Kennisgewing aansoek gedoen sal word by die Handleslisensiehof vir die distrik KEETMANSHOOP om oordrag van die lisensie van Algemene Handelaar, Spuit & Mineraalwater, Tabak (kleinmaat) wat gehou is deur JOSEF HERMANUS FERREIRA ten opsigte van die perseel en besigheid wat daarin gedryf word onder die naam **KEETMANS DRANKWINKEL** op Erf 179, KEETMANSHOOP aan **HENDRIK MATTHYS BLAAUW** wie sodanige besigheid vir eie belang en rekening dryf onder die naam **KEETMANS DRANKWINKEL.**

RISSIK COX & PROBART
PROKUREURS VIR PARTYE
Posbus 90
Vyfdelaan
KEETMANSHOOP
9000

Printed by
JOHN MEINERT (PTY) LTD.
Obtainable from
STAR BINDERS & PRINTERS
P.O. Box 56, Windhoek
South West Africa

Gedruk deur
JOHN MEINERT (EDMS) BPK.
Verkrygbaar by
STAR BINDERS & PRINTERS
Posbus 56, Windhoek
Suidwes-Afrika